

Proyecto Inspira STEAM

COMPROMISO DE APOYO AL PROYECTO INSPIRA STEAM

En BILBAO, a 1 de JUNIO de 2017.

Inspira STEAM proiektua

INSPIRA STEAM PROIEKTUA LAGUNTZEKO KONPROMISOA

BILBON, 2017ko EKAINAREN 1ean.

REUNIDOS

De una Parte,
Universidad de Deusto, con sede en
Bilbao

Se halla representada en este acto por
Dña. Mari Luz Guenaga Gómez,
investigadora y profesora de la Facultad
de Ingeniería de la Universidad,
coordinadora del proyecto Inspira STEAM.

Y de otra Parte,
dokusare.com con C.I.F 30.651.112R,
con domicilio en Nicolás alcorta, 2, 11c,
48003. Bilbao, Bizkaia. En adelante
ENTIDAD COLABORADORA INSPIRA
STEAM. Se halla representada en este
acto por Pilar Ramírez Amurrio, en calidad
de CEO y fundadora de la entidad
colaboradora.

Las Partes, de sus libres y espontáneas
voluntades, manifiestan tener y se

BILDUAK

Alde batetik,
Deustuko Unibertsitatea, Bilbon egoitza
duena.

Erakundearen ordezkaritza Mari Luz
Guenaga Gómez andreak du,
Unibertsitateko Ingeniaritza Fakultateko
ikertzaila eta irakasleak, Inspira STEAM
proiektuaren koordinatzaileak.

Eta beste aldetik,
dokusare.com erakundea, 30.651.112 R
IFZ zenbakia duena eta helbide hau
duena: Nikolas Alkorta, 2, 11c, 48003,
Bilbo, Bizkaia. Aurrerantzean, INSPIRA
STEAM-EN ERAKUNDE LAGUNTZAILEA.
Ekitaldian, Pilar Ramírez Amurrio dago
erakundearen izenean, erakunde
laguntzaileko CEO eta sortzaile denez.

Bi aldeek, askatasunez eta borondatez,
elkarri aitortzen diote gaitasuna eta

reconocen, mutua y recíprocamente, la representatividad para firmar el presente CONVENIO, a cuyos efectos

ONDOKOA ADIERAZI DUTE:

MANIFIESTAN

- I. Que conocen el problema de la falta de vocaciones profesionales en el mundo de la tecnología de los jóvenes, especialmente en el caso de las jóvenes.
- II. Que desean desarrollar acciones para concienciar a la sociedad y dinamizar a los niños y niñas, especialmente a las chicas, para promover su empoderamiento y la superación de las dificultades que se encuentran para elegir la formación y la profesión que quieran.

I. Ezagutzen dutela teknologiaren munduan gazteen bokazio falta dagoela.

II. Gizartea kontzientziatzeko ekimenak garatu eta neska-mutilak dinamizatu nahi dituztela, bereziki neskak, euren ahalduntzea sustatzeko eta nahi duten prestakuntza eta lanbidea aukeratzeko dituzten zaitasunak gainditzeko.

KLAUSULAK

CLÁUSULAS

1. Objeto del acuerdo

La Entidad Colaboradora Inspira STEAM colaborará con la Universidad de Deusto en el marco del desarrollo del proyecto Inspira STEAM, durante el curso 2019/2020, cubriendo los costes laborales de las horas laborables que le tengan que dedicar las mentoras participantes en el proyecto, trabajadoras de la entidad colaboradora. Se entenderá que la dedicación de las mentoras se asume por parte de la Entidad Colaboradora y se reconocerá a esta como tal en el marco del proyecto. Se estima que la dedicación de cada mentora al proyecto será de entre 25-35 horas laborables a lo largo del curso.

1. Hitzarmenaren xedea

Inspira STEAM-en erakunde laguntzaileak Deustuko Unibertsitatearekin batera lan egingo du, Inspira STEAM proiektua garatzeko 2019-2020 ikasturtean zehar. Horretarako, mentoreek proiektuan parte hartzen ematen dituzten orduen kostu laborala estaliko du, erakunde laguntzaileko langile gisa. Mentoreen dedikazioa erakunde laguntzaileak bere gain hartuko du eta erakundeari zeregin hori aitortuko zaio proiektuaren barruan. Mentore bakotzak proiektuari eskainik dion denbora 25-35 lanordu bitartekoia izango da ikasturtean zehar.

También se facilitará la asistencia de las mentoras a las reuniones, formación y actos de difusión que así lo requieran.

Baita ere, mentoreak behar duenean formakuntza, bilera eta hedapen ekintzetara joatea erraztuko dute.

2. Contraprestación económica

La Universidad de Deusto mencionará a la Entidad Colaboradora en la Web Oficial del proyecto Inspira STEAM, e invitará a la empresa a los distintos eventos relacionados con el proyecto, pudiendo también participar en actividades de difusión, comunicación o promoción conjunta. La Entidad Colaboradora Inspira STEAM podrá utilizar libremente esta denominación y el nombre del proyecto siempre que sea sin fines lucrativos, y deberá mencionar explícitamente a la Universidad de Deusto en sus acciones de comunicación.

2. Kontraprestazio ekonomikoa

Deustuko Unibertsitateak erakunde laguntzailearen izena aipatuko du Inspira STEAM proiektuaren web orri ofizialean, eta proiektuarekin lotuta dauden ekitaldietara gonbidatuko du enpresa; eta parte hartu ahal izango du baterako zabalkunde, komunikazio eta sustapen jardueretan. Inspira STEAM-en erakunde laguntzaileak askatasunez erabili ahal izango du izen hori eta proiektuaren izena, beti ere irabazi asmorik gabe bada, eta Deustuko Unibertsitatea agerian aipatu beharko du komunikazio ekimenetan.

3. Estipulaciones adicionales

Si la Entidad Colaboradora quiere tener más implicación en el proyecto, se establecerá un rango de patrocinio que posibilitará una visibilidad mayor dentro del proyecto.

El presente acuerdo entra en vigor en la edición 2019/20 del proyecto Inspira STEAM, y deberá revocarse explícitamente para ediciones posteriores en caso de que la entidad colaboradora no quiera seguir suscribiendo el compromiso.

Por Universidad de Deusto
Dña. Mª Luz Guenaga Gómez



Por la Entidad Colaboradora Inspira STEAM:

Pilar Ramírez Amurrio



3. Klausula gehigarriak

Erakunde laguntzaileak proiektuan inplikazio handiagoa izan nahi badu, babesle maila hartuko da eta horrek ikusgarritasun handiagoa emango dio proiektuaren barruan.

Akordio hau Inspira STEAM proiektuaren 2019-2020 edizioan hasten da eta agerian ezeztatu beharko da hurrengo edizioetan entitate kolaboratzaileak konpromisoa ukatu nahi badu.

Deustuko Unibertsitatearen izenezan
Mª Luz Guenaga Gómez



Inspira STEAM-en erakunde laguntzailearen izenezan: Pilar Ramirez Amurrio

